

## پلٹ کر آنے والے فارن ڈومیسٹک ہیلپرز کے لیے قرنطینہ انتظامات (23 اگست 2022 کو اپ ڈیٹ شدہ)

### قرنطینہ انتظامات

فارن ڈومیسٹک ہیلپرز (FDHs) جو 12 اگست سے بانگ کانگ میں کام کے لیے پلٹ رہے ہیں وہ "3+4" ماڈل کے تحت قرنطینہ کے تابع ہوں گے (دوسرے بیرون ملک آنے والے مسافروں کی طرح)، یعنی وہ نامزد کردہ قرنطینہ ہوٹلوں (DQHs) میں تین دن تک لازمی قرنطینہ کے تابع ہوں گے، اس کے بعد چار دن تک ان کی گھر پر طبی نگرانی کی جائے گی۔ انہیں طبی نگرانی اور اس کے بعد تین دن کی نگرانی کی مدت کے دوران متعدد ٹیسٹ کروانے کی ضرورت پڑتی ہے۔ وہ طبی نگرانی کی مدت کے دوران ویکسین پاس کے تحت امبر کوڈ کی پابندیوں کے تابع ہوں گے، اور انہیں زیادہ خطرہ والے احاطے میں داخل ہونے کی اجازت نہیں ہے جس میں ماسک اتارنے یا گروہی سرگرمیاں شامل ہیں، نیز دوسرے احاطوں میں بھی جن کو کلیدی تحفظ کی ضرورت ہوتی ہے (براہ مہربانی "آجروں اور ملازمتی ایجنسیوں کے لیے یاددہانی" کے تحت (h) ملاحظہ کریں)۔

"3+4" ماڈل کے تحت قرنطینہ اور ٹیسٹ کے انتظامات کی تفصیلات:

آمد کا پہلا دن (یوم 0)	<ul style="list-style-type: none"> <li>● پہلا نیوکلیک ایسڈ ٹیسٹ کروائیں؛</li> </ul>
3 یوم کا لازمی قرنطینہ (یوم 1 تا یوم 3)	<ul style="list-style-type: none"> <li>● DQHs میں تین راتوں کے لیے لازمی قرنطینہ سے گزرنا (DQHs) کے بارے میں معلومات (کمرے کے نرخوں سمیت) <a href="#">اس فہرست</a> میں فراہم کی گئی ہیں؛</li> <li>● روزانہ ریپڈ اینٹیجین ٹیسٹ (RATs) کروائیں؛</li> <li>● DQHs میں یوم 2 کو نیوکلیک ایسڈ ٹیسٹ کروائیں؛ اور</li> <li>● مسلسل ٹیسٹ کے نتائج حاصل کرنے پر یوم 3 کی صبح لازمی قرنطینہ کی تکمیل؛</li> </ul>
4 یوم کی طبی نگرانی (یوم 4 تا یوم 7)	<ul style="list-style-type: none"> <li>● اپنے آجروں کی رہائش گاہ یا لائسنس یافتہ ہوٹلوں یا گیسٹ ہاؤسز پر چار راتوں تک طبی نگرانی کروائیں جو DQHs نہ ہوں؛</li> <li>● <b>روزانہ RATs کروائیں؛</b></li> <li>● اپنے آجروں کی رہائش گاہ پر کام کر سکتے ہیں اور اس دن RATs کے منفی نتائج حاصل کرنے کے بعد باہر جا سکتے ہیں، لیکن وہ ویکسین پاس کے تحت امبر کوڈ کی پابندی کے مزید تابع نہ ہوں گے؛ اور</li> <li>● <b>یوم 4 اور یوم 6 کو RATs کے منفی نتائج حاصل کرنے کے بعد، انہیں انہی ایام میں کمیونٹی سینٹر میں (مفت میں)، موبائل سیپسیمین کولیکشن اسٹیشن میں (مفت میں) نیوکلیک ایسڈ ٹیسٹس کروانے کی ضرورت ہوتی ہے، یا ایک از خود ادائیگی شدہ ٹیسٹ حکومت کی طرف سے تسلیم شدہ مقامی میڈیکل انسٹیٹیوشن سے کروانے کا انتظام کرنا ہوتا ہے؛</b></li> </ul>
مسلسل نگرانی اور ٹیسٹ (3-یوم کی <a href="#">از خود نگرانی</a> ) (یوم 8 تا یوم 10)	<ul style="list-style-type: none"> <li>● اپنے آجروں کی رہائش گاہ یا لائسنس یافتہ ہوٹلوں یا گیسٹ ہاؤسز میں جو DQH نہیں ہیں تین راتوں کے لیے از خود نگرانی کریں؛</li> <li>● <b>روزانہ RATs کروائیں؛</b></li> <li>● اپنے آجروں کی رہائش گاہ پر کام کر سکتے ہیں اور اس دن RATs کے منفی نتائج حاصل کرنے کے بعد باہر جا سکتے ہیں، لیکن وہ ویکسین پاس کے تحت امبر کوڈ کی پابندی کے مزید تابع نہ ہوں گے؛ اور</li> <li>● <b>یوم 9 کو RAT کا منفی نتیجہ حاصل کرنے کے بعد، انہیں انہی ایام میں کمیونٹی سینٹر میں (مفت میں)، موبائل سیپسیمین کولیکشن اسٹیشن میں (مفت میں) نیوکلیک ایسڈ ٹیسٹس کروانے کی ضرورت ہوتی ہے، یا ایک از خود ادائیگی شدہ ٹیسٹ حکومت کی طرف سے تسلیم شدہ مقامی میڈیکل انسٹیٹیوشن سے کروانے کا انتظام کرنا ہوتا ہے؛</b></li> </ul>

**مثال کے طور پر:** اگر کوئی پلٹنے والا FDH بتاریخ 12 اگست ہانگ کانگ پہنچتا ہے، تو آمد کا دن یوم 0 ہے۔ وہ یوم 3 (15 اگست) کی صبح DQH میں قرنطینہ مکمل کریں گے، اور یوم 7 (19 اگست) کی صبح کو مکمل طبی نگرانی کے عمل کو مکمل کریں گے۔ طبی نگرانی اور اس کے بعد از خود نگرانی کی مدت کے دوران، FDH کو یوم 4 (16 اگست) سے روزانہ RAT ٹیسٹس تا یوم 10 (22 اگست) تک (دونوں ایام شامل ہیں) اور نیوکلیک ایسڈ ٹیسٹس سے یوم 4 (16 اگست)، یوم 6 (18 اگست) اور یوم 9 (21 اگست) کو گزرنا پڑتا ہے۔

**عبوری انتظام:** جہاں تک FDHs کا تعلق ہے جنہوں نے 12 اگست سے پہلے DQHs میں کم از کم تین راتیں قرنطینہ مکمل کر لی ہیں، حکومت ان کے نیوکلیک ایسڈ ٹیسٹ کے منفی نتائج کی تصدیق کے بعد 9 سے 12 اگست تک ہوٹلوں کو منظم طریقے سے چھوڑنے کا انتظام کرے گی۔ DQHs کو چھوڑنے کے بعد، FDHs گھر پر طبی نگرانی، ویکسین پاس کے تحت امبر کوڈ کی پابندیوں، اور یوم 4، یوم 6 اور یوم 9 کو نیوکلیک ایسڈ ٹیسٹ کے تابع ہیں اگر وہ ان ایام پہلے ہی DQH چھوڑ چکے ہیں۔ انہیں روزانہ RATs کروانا بھی جاری رکھنا چاہئے۔

## بورڈنگ کی ضروریات

ایک درست سفری دستاویز اور ایک درست ملازمتی ویزا رکھنے والے FDHs امیگریشن کے عمومی ضوابط کو پورا کرنے کے ساتھ ہانگ کانگ میں داخل/دوبارہ داخل ہو سکتے ہیں۔ مکمل طور پر ویکسین شدہ FDHs کے لیے بورڈنگ کے تقاضے جو متعلقہ مدت کے دوران چین سے باہر کسی بھی جگہ ٹھہرے ہوئے ہیں (ہانگ کانگ میں بورڈنگ کے لیے/آمد کا دن یا اس دن سے پہلے 14 ایام کے دوران) مندرجہ ذیل ہیں:

- (i) کوویڈ-19 کے لیے PCR پر مبنی نیوکلیک ایسڈ ٹیسٹ کے منفی نتیجے کے ثبوت اندرین 48 گھنٹے؛ یا (ii) یہ ظاہر کرنے کے لیے دستاویزی ثبوت کہ وہ ہانگ کانگ کے لیے بورڈنگ سے 14 سے 90 دن پہلے وائرس سے متاثر ہوئے تھے، ساتھ ہی روانگی کے مقررہ وقت کے 24 گھنٹے کے اندر کیے گئے RAT کا منفی نتیجہ کا ثبوت۔
- b. ہیلتھ ڈیکلریشن QR کوڈ (بشمول [ویکسینیشن ریکارڈ](#) کا ڈیکلریشن) (براہ مہربانی ذیل میں "ہانگ کانگ کے لیے بورڈنگ کے طریقہ کار اور آمد پر قرنطینہ اور ٹیسٹنگ" ملاحظہ کریں)؛ اور
- c. (اگر ہیلتھ ڈیکلریشن QR کوڈ سبز نہیں ہے) تو 3 راتوں کے لیے [کمرے کی بکنگ کی تصدیق](#) کرائی جائے جس کا آغاز DQH میں ہانگ کانگ پہنچنے کے دن سے شروع ہوتا ہے۔

## ہانگ کانگ کے لیے بورڈنگ کے طریقہ کار اور آمد پر قرنطینہ اور ٹیسٹ

12 اگست 2022 (ہانگ کانگ کے وقت) کو صبح 0.00 بجے سے، ہانگ کانگ جانے والی تمام FDHs کی بورڈنگ پروازوں کے لیے ضروری ہے کہ وہ پیشگی طور پر ہیلتھ ڈیپارٹمنٹ ([www.chp.gov.hk/hdf/](http://www.chp.gov.hk/hdf/)) کے آن لائن ہیلتھ اور قرنطینہ انفارمیشن ڈیکلریشن کو مکمل کر کے بورڈنگ کی ضروریات کو پورا کریں، ویکسینیشن کی تکمیل کے ریکارڈ کا اعلان کریں اور DQHs پر بکنگ کے بارے میں معلومات فراہم کریں۔ سسٹم کی طرف سے DQH بکنگ کی معلومات کی کامیاب تصدیق کے بعد، FDHs کو ایک سبز ہیلتھ ڈیکلریشن QR کوڈ ملے گا۔ گرین ہیلتھ ڈیکلریشن QR کوڈ رکھنے والے افراد کو اپنی پروازوں کے لیے چیک ان کے دوران ویکسینیشن ریکارڈ اور DQH بکنگ کی تصدیق کی مزید تصدیق کرنے کی ضرورت نہیں ہوگی۔ ہانگ کانگ پہنچنے پر، وہ گرین ہیلتھ ڈیکلریشن QR کوڈ کے ساتھ "ایکسپریس چینلز" بھی استعمال کر سکتے ہیں اور DQHs تک پوائنٹ ٹو پوائنٹ ٹرانسپورٹیشن پر سوار ہو سکتے ہیں۔

جہاں تک پلٹنے والے FDHs کا تعلق ہے جن کا ویکسینیشن ڈیکلریشن بورڈنگ کی ضروریات کو پورا کرتا ہے لیکن سسٹم ان کی DQH بکنگ کی معلومات کی تصدیق کرنے سے قاصر ہے، انہیں گلابی ہیلتھ ڈیکلریشن QR کوڈ جاری کیا جائے گا۔ انہیں اپنی پروازوں کے لیے چیک ان پر DQH بکنگ دستاویزات پیش کرنے کی ضرورت ہوگی۔

پروازوں میں سوار افراد کو بورڈنگ کے لیے ایئر لائنز کے ذریعے تصدیق کے لیے چیک ان پر ہیلتھ ڈیکلریشن QR کوڈ (جو QR کوڈ کا ڈاؤن لوڈ کے قابل ورژن، اسکرین شاٹ یا پرنٹ آؤٹ ہو سکتا ہے) پیش کرنا ہوتا ہے۔ مندرجہ بالا انتظامات کے بارے میں تفصیلات کے لیے، براہ مہربانی حکومت کی طرف سے 8 اگست کو جاری کردہ پریس ریلیز ([www.info.gov.hk/gia/general/202208/08/P2022080800803.htm](http://www.info.gov.hk/gia/general/202208/08/P2022080800803.htm)) سے رجوع کریں۔

## آجروں اور ملازمتی ایجنسیوں کے لیے یاددہانی

(a) آجروں اور ملازمتی ایجنسیوں (EAS) کو پرواز کی معلومات کی جانچ کرنی چاہیے اور اپنے FDHs کے ہانگ کانگ آنے کا بندوبست کرتے وقت مطلوبہ دستاویزات کی تیاری اور طریقہ کار کو مکمل کرنے کے لیے کافی وقت دینا چاہیے۔ آجر اور EAS اپنے FDHs کے لیے 3 راتوں کے لیے قرنطینہ کمرے کے لیے ریزرویشن کرانا چاہیے۔ اگر ریزرویشن میں کوئی تبدیلی ہوتی ہے تو، FDHs کو الرٹ کیا جانا چاہیے اور کمرے کے ریزرویشن کی تازہ ترین دستاویزات فراہم کیے جائیں۔ FDHs کے لیے جو خاندان کے اراکین یا ساتھیوں کے ساتھ کمرہ بانٹنا چاہتے ہیں، براہ مہربانی متعلقہ تفصیلات کے لیے کوویڈ-19 تھیمیٹک ویب سائٹ پر اکثر پوچھے گئے سوالات کے سوال 13 کو پڑھنے کے لیے [یہاں](#) کلک کریں۔

براہ مہربانی نوٹ کریں کہ FDHs کے لیے معیاری روزگار کے معاہدے کے مطابق، ایک آجر FDH کو مناسب رہائش مفت فراہم کرے گا۔ غیر موزوں رہائش کی مثالوں میں مخالف جنس کے بالغ/نوعمر کے ساتھ کمرے کی شراکت کرنا شامل ہے لیکن یہ انہی تک محدود نہیں ہے۔

(b) انفرادی خاندانوں کے حالات کے پیش نظر، لیبر کمشنر نے آجروں کو FDHs کا انتظام کرنے کی اصولی منظوری دی ہے۔ لازمی قرنطینہ کے مقصد کے لیے ہوٹلوں کے علاوہ لائسنس یافتہ ہوٹلوں/گیسٹ ہاؤسز میں رہنا، چار دن کی طبی نگرانی اور اس کے بعد تین دن کی از خود نگرانی کرنا۔ لیبر ڈیپارٹمنٹ (LD) کو درخواست دینا ضروری نہیں ہے۔ اگر آجر یا EAS لائسنس یافتہ ہوٹلوں یا گیسٹ ہاؤسز جو DQH نہیں ہیں، میں طبی نگرانی اور از خود نگرانی کے لیے FDHs کا بندوبست کرنا چاہتے ہیں تو، براہ مہربانی لائسنس یافتہ ہوٹلوں اور گیسٹ ہاؤسز کی فہرست کے لیے [یہاں](#) بٹن دبائیں۔

(c) آجروں اور ملازمتی ایجنسیوں (EAS) کو FDHs کو ہیلتھ ڈیپارٹمنٹ ([www.chp.gov.hk/hdf](http://www.chp.gov.hk/hdf)) کے سامنے پیشگی طور پر، ویکسینیشن کی تکمیل کے ریکارڈ کا اعلان کرنا ہوتا ہے اور گرین ہیلتھ ڈیکلریشن QR کوڈ حاصل کرنے کے لیے DQHS پر بکنگ کے بارے میں معلومات فراہم کرنا ہوتی ہیں۔ (جو QR کوڈ کا ڈاؤن لوڈ کے قابل ورژن، اسکرین شاٹ یا پرنٹ آؤٹ ہو سکتا ہے) تاکہ بورڈنگ کے لیے ایئر لائنز کے ذریعے تصدیق ہو جائے۔

(d) FDHs جنہوں نے DQHS میں 3 رات کا لازمی قرنطینہ مکمل کر لیا ہے وہ 4 یوم کی طبی نگرانی اور پھر 3 یوم کی خود نگرانی کرتے ہوئے اپنے آجروں کی رہائش گاہ پر جلد سے جلد یوم 4 پر کام شروع کر سکتے ہیں۔ انہیں یوم 4 سے یوم 10 تک روزانہ RAT ٹیسٹ (دونوں ایام سمیت) اور نیوکلیک ایسڈ ٹیسٹ 4 یوم، یوم 6 اور یوم 9 کو کمیونٹی سینٹر میں (مفت میں)، موبائل سپیسیمین کولیکشن اسٹیشنز میں (مفت میں) سے گزرنا پڑتا ہے، یا اسی دن RATS کے منفی نتائج حاصل کرنے کے بعد حکومت کے ذریعے تسلیم شدہ مقامی طبی ادارے میں خود ادائیگی کردہ ٹیسٹ کا اہتمام کرنا ہوتا ہے۔ FDHs کو تمام ایس ایم ایس (موبائل فون ٹیکسٹ میسج) نوٹیفیکیشنز رکھنا ہوں گے جن میں ٹیسٹ کے نتائج کے ساتھ ساتھ RAT ٹیسٹ کے نتائج کی تصاویر بھی تجویز کردہ افسروں کے ذریعے چیک کی جا سکتی ہیں۔؛

(e) اگر FDHs جنہوں نے 12 اگست سے پہلے DQHS میں کم از کم تین راتیں قرنطینہ مکمل کر لی ہیں، انہیں DQHS چھوڑنے کی اجازت دی گئی، تو وہ پھر بھی اپنے آجروں کی رہائش گاہ یا لائسنس یافتہ ہوٹل یا گیسٹ ہاؤس میں طبی نگرانی اور از خود نگرانی کے تابع ہوں گے جو DQH نہیں ہیں۔ ویکسین پاس (طبی نگرانی کے دوران) کے تحت امبر کوڈ کی پابندیوں، نیز یوم 4، یوم 6 اور یوم 9 کو روزانہ RATS اور نیوکلیک ایسڈ ٹیسٹ کروائے جائیں اگر وہ ان ایام پہلے ہی DQHS چھوڑ چکے ہیں۔ حکومت اور DQHS کے درمیان ہونے والے معاہدے کے مطابق، اگر قرنطینہ پالیسی میں تبدیلی کی وجہ سے لازمی قرنطینہ کی مدت میں کوئی کمی واقع ہوتی ہے تو، DQHS کو بکر کو بقیہ ایام کے لیے کمرے کی فیس واپس کرنا ہوگی۔

(f) آجروں اور EAS کو قرنطینہ ہوٹلوں کے کمرے ریزرو کرنے کے لیے رہائشی FDHs کے درست پاسپورٹ پر دکھایا گیا اصلی نام استعمال کر کے اندراج کرنا ضروری ہے۔ ریزرویشن کرنے سے پہلے، آجروں اور EAS کو متعلقہ ہوٹل کی شرائط و ضوابط کو بغور پڑھنا چاہیے۔

(g) طبی نگرانی کے دوران امبر کوڈ کے تابع FDHs کم خطرات کی روزانہ ضروری سرگرمیاں انجام دے سکتے ہیں، مثلاً ٹرانسپورٹ لینا، سپر مارکیٹوں اور بازاروں میں داخل ہونا وغیرہ۔

(h) امبر کوڈ کے زمرے کے تحت افراد مندرجہ ذیل احاطے میں داخل نہیں ہو سکتے ہیں جس کے تحت ویکسین پاس اور دوسرے احاطے کی "فعال پڑتال" کے تحت کسی گاہک یا وزیٹر کی گنجائش ہے:

➤ بیماری کی روک تھام اور کنٹرول (ضروریات اور ہدایات) (کاروبار اور احاطے) ریگولیشن (کیپ 599F) کے تحت ریگولیت شدہ احاطے جو ویکسین پاس کی "فعال پڑتال" کے تابع ہیں:

- QR کوڈ تصدیقی سکینر استعمال کرنے کے لیے احاطے کی ضرورت ہے اور یہ کیپ 599F کے تحت منضبط شدہ ہے، یعنی کیئرنگ کے کاروباری احاطے (بشمول بارز یا پب)، تفریحی کھیل کے مراکز، غسل خانے، فٹنس سینٹرز، تفریحی مقامات، عوامی تفریح کے انڈور مقامات، پارٹی رومز، بیوٹی پارلر اور مساج کے ادارے، کلب ہاؤسز، کلب یا نائٹ کلب، کراوی ادارے، ٹن کاؤ-مابجونگ کے احاطے، انڈور کھیلوں کے احاطے، سوٹمنگ پول، کروز جہاز، انڈور ایونٹ کے احاطے، حجام کی دکانیں یا ہیئر سیلون اور مذہبی احاطے۔

- جہاں تک ممکن ہو ویکسین پاس کا معائنہ کرنے کے لیے ضروری احاطے، یعنی عوامی تفریح کے بیرونی مقامات، بیرونی کھیلوں کے احاطے اور آؤٹ ڈور ایونٹ کے احاطے۔

➤ دیگر احاطے: بزرگوں کے لیے رہائشی نگہداشت کے گھر، معذور افراد کے لیے رہائشی نگہداشت کے گھر، اسکول اور نامزد صحت کی دیکھ بھال کے احاطے۔

### FDHs کے لیے یاد دہانی

حکومت FDHs کو بورڈنگ کی ضروریات پر سختی سے عمل کرنے کی بھی یاد دلاتی ہے۔ اگر FDH متعلقہ تقاضوں کو پورا کرنے کے قابل نہ ہو تو، FDH کو ہانگ کانگ کے لیے پروا میں سوار ہونے کی اجازت نہیں دی جا سکتی ہے یا پہنچنے پر اسے ہانگ کانگ میں داخلے سے منع کیا جا سکتا ہے۔ بیماری کی روک تھام اور کنٹرول (کراس ہاؤنڈری کنونینسز اینڈ ٹریولرز) کے ضابطے (کیپ-599H) کے تحت، اگر ہانگ کانگ آنے والا کوئی مسافر معلومات فراہم کرنے کی ضرورت کی تعمیل کرنے میں ناکام رہتا ہے، یا جان بوجھ کر یا لاپرواہی سے کوئی ایسی معلومات فراہم کرتا ہے جو کسی خاص مواد میں غلط یا گمراہ کن، وہ جرم ثابت ہونے پر زیادہ سے زیادہ جرمانے کا لیول 3 (\$10000) اور چھ ماہ تک قید کی سزا کا ذمہ دار ہے۔ اگر کسی مشتبہ خلاف ورزی کا پتہ چل جاتا ہے، تفتیش کرنے اور مقدمہ چلانے پر غور کرنے کے علاوہ، حکومت ہانگ کانگ میں متعلقہ قونصلیٹ جنرل اور امیگریشن ڈیپارٹمنٹ کو بھی مطلع کرے گی۔ ملازمت کے ویزوں کے لیے FDH کی مستقبل کی درخواستیں متاثر ہو سکتی ہیں۔

فارن پلیسز ریگولیشن (کیپ-599E) سے ہانگ کانگ پہنچنے والے افراد کے لازمی قرنطینہ کے تحت، ہیلتھ ڈیپارٹمنٹ ان واپس آنے والوں کو لازمی قرنطینہ کے احکامات جاری کرے گا۔ قرنطینہ کے احکامات کے مطابق، وہ قرنطینہ کی پوری مدت کے دوران نہ تو اپنے ہوٹل کے کمرے چھوڑیں گے اور نہ ہی ہوٹل میں گھوم سکیں گے۔ نامزد کمرے چھوڑنے کو قرنطینہ کے حکم کی خلاف ورزی سمجھا جائے گا اور یہ ایک مجرمانہ جرم ہے۔ مجرموں کو زیادہ سے زیادہ چھ ماہ قید اور \$25000 جرمانہ ہو سکتا ہے۔

لازمی ٹیسٹ کے سلسلے میں، حکومت FDHs کو یاد دلاتی ہے کہ وہ یوم 4 سے یوم 10 تک روزانہ RAT ٹیسٹ اور یوم 4، یوم 6 اور 9 ویں دن نیوکلیک ایسڈ ٹیسٹ کرائیں۔ ان کو تمام ایس ایم ایس (موبائل فون ٹیکسٹ میسج) نوٹیفیکیشنز بھی رکھنا ہوں گے جن میں ٹیسٹ کے نتائج کے ساتھ ساتھ RAT ٹیسٹ کے نتائج کی تصاویر بھی مقررہ افسران کے ذریعے چیک کی جا سکتی ہیں۔ کوئی بھی شخص جو لازمی ٹیسٹ کے نوٹس یا لازمی ٹیسٹ کی ہدایت کی تعمیل کرنے میں ناکام رہتا ہے وہ جرم کرتا ہے اور جرم ثابت ہونے پر زیادہ سے زیادہ جرمانہ لیول 4 (\$25000) جرمانہ اور چھ ماہ کی قید ہے۔ جرم کا مرتکب ہونے پر ادا کرنے کے لیے مقررہ جرمانہ \$10000 ہے۔ اس شخص کو لازمی ٹیسٹنگ آرڈر کے ساتھ بھی جاری کیا جا سکتا ہے جس کے لیے اسے ایک مخصوص مدت کے اندر ٹیسٹ کروانے کی ضرورت ہوتی ہے۔ حکم کی تعمیل کرنے میں ناکامی ایک جرم ہے اور مجرم کو لیول 5 (\$50000) پر جرمانہ اور چھ ماہ کی قید ہوگی۔

## متعلقہ معلومات

- [حکومت کی 8 اگست 2022 کی پریس ریلیز "حکومت نے پلٹ کر آنے والے افراد کے لیے قرنطینہ کے انتظامات میں ردوبدل کا اعلان کیا ہے"](#)
- [LD کی 10 اگست 2022 کی پریس ریلیز "فارن ڈومیسٹک ہیبلرز کے لیے قرنطینہ کے تازہ ترین انتظامات"](#)
- [بانگ کانگ پہنچنے والے افراد کے لیے بورڈنگ اور قرنطینہ کے انتظامات](#)
- [لازمی قرنطینہ مدت کے دوران پلٹ کر آنے والے مسافروں کے لیے ہیلتھ ایڈوائس](#)
- [قرنطینہ کے لیے ہوٹل میں قیام کے وقت نوٹ کرنے کے لیے نکات](#)
- [پلٹ کر آنے والے مسافروں کے لیے از خود نگرانی کی مدت کے حوالے سے نوٹ کرنے کے لیے نکات](#)
- [حکومت کی 8 اگست 2022 کی پریس ریلیز "حکومت نے ویکسین یاس کے بہتر فنکشن کا اعلان کیا ہے"](#)

درج ذیل زبانوں کے لیے، براہ مہربانی ہیلتھ ڈیپارٹمنٹ کے سینٹر فار ہیلتھ پروٹیکشن کی ویب سائٹ پر "پلٹ کر آنے والے مسافروں کے لیے صحت سے متعلق قرنطینہ انتظامات" کا حصہ دیکھیں۔

<a href="http://www.chp.gov.hk/en/features/102790.html#HQA01">www.chp.gov.hk/en/features/102790.html#HQA01</a>	-	بھاشا انڈونیشیا:
<a href="http://www.chp.gov.hk/en/features/102796.html#HQA01">www.chp.gov.hk/en/features/102796.html#HQA01</a>	-	بنگالی:
<a href="http://www.chp.gov.hk/en/features/102743.html#HQA01">www.chp.gov.hk/en/features/102743.html#HQA01</a>	-	ہندی:
<a href="http://www.chp.gov.hk/en/features/102786.html#HQA01">www.chp.gov.hk/en/features/102786.html#HQA01</a>	-	نیپالی:
<a href="http://www.chp.gov.hk/en/features/102791.html#HQA01">www.chp.gov.hk/en/features/102791.html#HQA01</a>	-	تگالوگ:
<a href="http://www.chp.gov.hk/en/features/102788.html#HQA01">www.chp.gov.hk/en/features/102788.html#HQA01</a>	-	تھائی:
<a href="http://www.chp.gov.hk/en/features/102799.html#HQA01">www.chp.gov.hk/en/features/102799.html#HQA01</a>	-	سنہالی:
<a href="http://www.chp.gov.hk/en/features/102787.html#HQA01">www.chp.gov.hk/en/features/102787.html#HQA01</a>	-	اردو:
<a href="http://www.chp.gov.hk/en/features/102797.html#HQA01">www.chp.gov.hk/en/features/102797.html#HQA01</a>	-	ویت نامی:

## استفسارات

ہیلتھ ڈیپارٹمنٹ

- سنٹر فار ہیلتھ پروٹیکشن ہاٹ لائن: 183 0111 / 2125 1122 / 2125 1111
- لازمی ٹیسٹنگ ہاٹ لائن: 6275 6901
- HKSAR گورنمنٹ کوویڈ-19 واٹس ایپ ہیلپ لائن: 9617 1823

LD

استفسارات کے لیے، براہ مہربانی LD کی طرف سے مختص کردہ ہاٹ لائن نمبر 2157 9537 (زیر تصرف "1823") یا بذریعہ ای میل [fdh-enquiry@labour.gov.hk](mailto:fdh-enquiry@labour.gov.hk) رابطہ کریں۔